

Zeitschrift: Collage : Zeitschrift für Raumentwicklung = périodique du développement territorial = periodico di sviluppo territoriale

Herausgeber: Fédération suisse des urbanistes = Fachverband Schweizer Raumplaner

Band: - (2021)

Heft: 2

Rubrik: Nachrichten FSU = Informations de la FSU = Informazioni della FSU

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 06.02.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Nachrichten FSU / Informations de la FSU / Informazioni della FSU

VERANSTALTUNGEN / MANIFESTATIONS / MANIFESTAZIONI

Mitgliederversammlung

Freitag, 28. Mai 2021
Luzern

Assemblée générale

Vendredi 28 mai 2021
Lucerne

Assemblea generale

Venerdì 28 maggio 2021
Lucerna

MITGLIEDER / MEMBRES / SOCI

Mutationen / Changements / Modifiche

17.12.2020–10.02.2021

Eintritte / Adhésions / Adesioni

Ordentliche Mitglieder / Membres
ordinaires / Soci ordinari:
Taiana Cornelia, Zürich

Studierende / Étudiant(e)s / Studenti:

Costanza Pietro, Jona
Helg Patrick, Frauenfeld
Meyer Yannick, Euseigne
Sciboz Lauriane, Avry-sur-Matran
Summermatter David, Olten

Büromitglieder / Bureaux membres / Studi membri:

Stimmung LAB Sàrl, St-Sulpice
STW AG für Raumplanung, Zürich

Austritte / Départs / Dimissioni

Ordentliche Mitglieder / Membres
ordinaires / Soci ordinari:
Amacher Emil, Buochs
Barsuglia Myriam, Zürich
Beuchat Serge, Porrentruy
Bernard-Gmünder Elisabeth, Kehrsatz
Bollier Edgar, Solothurn
Dobler Katharina, Bern
Egli Heinz, Frauenfeld
Faessler Inès, Lausanne
Göldi Hofbauer Margrith, Winterthur
Graf Samuel, Luzern
Hafner Heinrich, Bern
Jenny Reto D., Sent
Leutenegger Bernard, Confignon
Matthey Michel, Biel/Bienne
Schröder Heinz, Schlieren

Strauss Adrian, Bern
Studer Vanessa, Aarau
Winterberger Urs, Sarnen

Studierende / Étudiant(e)s / Studenti:
Botta Giuditta, Lugano

Büromitglieder / Bureaux membres /
Studi membri:

wahlruefli Architekten SIA und
Raumplaner AG, Biel
AM-PLAN Büro für Raumplanung und
Geographie, Buochs
Basler & Hofmann West AG, Fribourg

BEITRÄGE FSU INFO / DÉLAI RÉDACTIONNEL

FSU INFO / CONTRIBUTI INFO FSU

Bitte senden Sie uns Ihre Beiträge per Mail bzw.
per Post. Für eine frühzeitige Voranmeldung
Ihres Beitrages sind wir dankbar (Termine siehe
Impressum). / Merci de nous envoyer vos com-
munications par e-mail ou par courrier et de
nous les annoncer à l'avance (échéances: voir
impressum). / Vi ringraziamo di inviarci le vostre
comunicazioni per e-mail o per posta e di avvi-
sarci in anticipo (termini: cfr. Impressum).

KONTAKT / CONTACT / CONTATTO

Fédération suisse des urbanistes
Fachverband Schweizer RaumplanerInnen
Federazione svizzera degli urbanisti
Federaziun svizra d'urbanists

Geschäftsstelle, Alexanderstrasse 38,
Postfach 216, 7001 Chur
Tel 044 283 40 40, Fax 044 283 40 41
info@f-s-u.ch, www.f-s-u.ch

IMPRESSUM

COLLAGE

Zeitschrift für Raumentwicklung (erscheint 6 mal
pro Jahr) / Périodique du développement territorial
(paraît 6 fois par année) / Periodico di sviluppo
territoriale (esce 6 volte l'anno)

Herausgeber / Edité par / Edito da

FSU (Fachverband der Schweizer Raumplanerinnen
und Raumplaner / Fédération suisse des urbanistes /
Federazione svizzera degli urbanisti /
Federaziun Svizra d'Urbanists)

Inserateschluss, Versand / Délai d'insertion,

envoi / Termine per gli annunci, spedizione

COLLAGE 3/21: 28.04.21, 17.06.21
COLLAGE 4/21: 30.06.21, 19.08.21
COLLAGE 5/21: 01.09.21, 21.10.21

Mitglieder Redaktion / Membres rédaction /

Membri di redazione

Zentralkomitee: Silvan Aemisegger, Clelia Bertini,
Leyla Erol, Stefanie Ledergerber, Lidia Räber,
Isabelle Rihm, Susanne Schellenberger,
Dario Sciuchetti, Ladina Suter, Stephanie Tuggener;
Comité romand: Marta Alonso Provencio, Daniel
Baehler, Clémence Bulliard, Dimitri Jaunin, Virginie
Kauffmann, Thierry Maeder, Dimitri Marincek,
Catherine Seiler; Comitato della Svizzera italiana:
Raffaella Arnaboldi, Giada Danesi, Francesco Gilardi,
Tommaso Piazza, Paolo Todesco, Aurelio Viganì

Produktion, Redaktion, Inserate /

Production, rédaction, annonces /

Produzione, redazione, inserzioni

Verlangen Sie unsere Inseratarife und Termine /
Demandez nos tarifs d'annonces et nos échéances /
Richieda le nostre tariffe per le inserzioni e le
scadenze: Stephanie Tuggener, Kontextplan AG,
Seestrasse 41a, 8002 Zürich,
Tel. 043 544 05 57, redaktion-collage@f-s-u.ch
Gestaltung / Graphisme / Grafica: Hahn+Zimmermann;
Druck / Impression / Stampa: Stämpfli AG, Bern;
Übersetzungen / Traductions / Traduzioni:
Mario Giacchetta (D → F), Virginia Rabitsch (F → D),
Sándor Marazza (D, F → I), Anita Rochedy (I → F),
Barbara Sauser (I → D)

Abonnemente / Abonnements / Abbonamenti

Mitglieder FSU / Membres FSU / Soci FSU:
gratis / gratuit / gratuito;
Abonnement ohne FSU-Mitgliedschaft (inkl. Porto) /
Abonnement individuel pour non-membres
(frais de port compris) / Abbonamento singolo per
i non-soci (spese di porto comprese): CHF 85.00;
Studenten / Étudiant(e)s / Studenti: CHF 40.00

Einzelheftbestellungen (exkl. Porto) /
Numéro séparé (frais de port non compris) /
Numero singolo (spese di porto non comprese):
1 Ex. CHF 16.00, 2–5 Ex. CHF 14.50;
6–10 Ex. CHF 12.50, 11–20 Ex. CHF 9.50

Kontakt für Abonnemente und Adressänderungen /
Contact pour abonnements et changements
d'adresse / Contatto per abbonamento e cambiamento
di indirizzo: Geschäftsstelle FSU, Esther Casanova,
Alexanderstrasse 38, Postfach 216, 7001 Chur,
Tel. 044 283 40 40, info@f-s-u.ch

Hinweise / Avertissements / Avvertenze

Für unverlangt eingereichtes Text- und Bildmaterial
wird keine Haftung übernommen. Artikel, Infor-
mationen sowie Beilagen können von der Meinung
des FSU abweichen. Nachdruck nur mit Zustimmung
der Autor*innen und Quellenangabe gestattet.
Alle Text- und Bildrechte bleiben vorbehalten. /
La rédaction dispose librement des textes et images
envoyés spontanément. Les articles et informations
publiés dans la revue ainsi que les encarts
ne reflètent pas forcément la position de la FSU.
Toute reproduction requiert l'autorisation de l'auteur
et la mention de la source. Tous les droits sont
réservés. / La redazione dispone liberamente di testi
e immagini pervenuti spontaneamente. Gli articoli
e le informazioni pubblicati nella rivista e gli allegati
non rispecchiano necessariamente la posizione
della FSU. Ogni riproduzione, anche parziale,
necessita l'autorizzazione dell'autore e l'indicazione
della fonte. Tutti i diritti sono riservati.

Titelblatt / Couverture / Foto di copertina

Die Zahnradbahn der Ferrovia Monte Generoso /
Le train à crémaillère de la Ferrovia Monte Generoso /
Il treno a cremagliera della Ferrovia Monte Generoso
(Foto: Ferrovia Monte Generoso, Enrico Cano)

